

# DE CPAP SILIKON FULL FACE MASKE

REF: D150F

LOT

Herstellungsdatum:

DeVilbiss<sup>®</sup> HEALTHCARE

Gebrauchsanweisung beachten!

Latexfrei

Verwendbar bis:

## VERWENDUNGSZWECK

Diese CPAP/VPAP Maske ist für den mehmaligen Gebrauch durch Erwachsene bestimmt, die sich aufgrund einer ärztlichen Verordnung zu Hause, im Krankenhaus oder in der Schlafklinik einer Atemtherapie mit positiver Atemdruck oder einer Bilevel-Therapie unterziehen.

## HINWEISE ZUR BENUTZUNGSEINSCHRÄNKUNG

Diese Maske ist möglicherweise nicht für Patienten geeignet, die unter folgenden Symptomen leiden: Funktionsstörung der Herz-Schließmuskulatur, Refluxkrankheit (Refluxösophagitis), Beeinträchtigung des Hustenreflexes und Hiatushernie ("Zwerchfellbruch"). Es soll ebenso auf den Gebrauch dieser Maske verzichtet werden, wenn der Patient teilnahmslos und nicht ansprechbar ist und nicht in der Lage ist, die Maske selbst zu entfernen oder sich als unkooperativ zeigt.

## WARNUNG

- Diese Maske soll nur mit CPAP Geräten verwendet werden, die von Ihrem Arzt oder Schlaftherapeuten empfohlen wurden.
- Benutzen Sie die Maske nur, wenn Ihr CPAP- oder VPAP Gerät eingeschaltet ist und einwandfrei funktioniert
- Die Entlüftungsoffnungen in der Maske dürfen niemals blockiert werden.

**ERKLÄRUNG DER WARNUNG :** CPAP-Systeme sind zur Verwendung mit besonderen Masken bestimmt, deren Anschlüsse Entlüftungsoffnungen besitzen, um den kontinuierlichen Luftstrom aus der Maske heraus zu ermöglichen. Wenn das CPAP-Gerät eingeschaltet ist und ordnungsgemäß funktioniert, drückt frische Luft aus dem Great die ausgeatmete Luft durch die Entlüftungsoffnung(en) der Maske heraus. Ist das CPAP-Great jedoch nicht in Betrieb, wird nicht genug frische Luft durch die Maske zur Verfügung gestellt und es kann geschehen, dass ausgeatmete Luft wieder eingeatmet wird. Unter gewissen Umständen kann ein solches Einatmen ausgeatmeter Luft zu Erstickung führen.

- Wenn Sauerstoff mit dem CPAP-System verwendet wird, muss die Sauerstoffzufuhr bei Nichtbetrieb des CPAP-Geräts abgeschaltet werden.

**ERKLÄRUNG DER WARNUNG :** Wird die Sauerstoffzufuhr bei Nichtbetrieb des CPAP-Geräts nicht abgeschaltet, kann sich der in die Schläche des Beatmungsgeräts abgegebene Sauerstoff innerhalb des Gehäuses des CPAP-Geräts angesammelte Sauerstoff stellt eine Feuergefahr dar.

**HINWEIS :** Bei einer fest eingestellten Sauerstoffzufuhr variiert die eingeatmete Sauerstoffkonzentration in Abhängigkeit von der Druckeinstellung, dem Atemmuster des Patienten, der Maskenwahl und der Leckrate

- Rauchen Sie nicht, wenn Sie zusätzlichen Sauerstoff während der CPAP-Therapie zuführen.
- Kontaktieren Sie umgehend einen Arzt, wenn Sie während der Therapie Symptome wie Beklemmung, Unbehagen, Kurzatmigkeit, Magenschmerzen, heftiges Aufstoßen oder starke Kopfschmerzen feststellen.
- Um Übelkeit während des Schlafes vorzubeugen, sollten Sie möglichst drei Stunden vor dem Tragen der Maske weder Essen noch Trinken.
- Ebenso sollten Sie auf den Konsum von Drogen verzichten.

**VORSICHT :** Bei niedrigen CPAP-Drücken reicht der Luftstrom durch die Ausatemöffnung unter Umständen nicht aus, um die ausgeatmete Luft vollständig aus Schläuchen zu entfernen. Es kann sein, dass ein gewisses Wiedereinatmen auftritt.

- Diese Maske darf nur von Personen verwendet werden, die zuvor eine angemessene Schulung und Einweisung von qualifiziertem medizinischem Fachpersonal erhalten haben.
- Die gleichzeitige Benutzung mit anderen Medizinprodukten könnte die Maskenleistung beeinflussen.

## ACHTUNG

Nach US-Bundesgesetzen darf diese Maske nur von einem Arzt, bzw. Aufgrund einer ärztlichen Verordnung verkauft werden.

Zur Reinigung der Maske oder der Luftschläuche dürfen keinesfalls Lösungen verwendet werden, die Bleichmittel, Chlor, Alkohol oder Duftstoffe, einschließlich aromatischer Öle, enthalten. Diese Lösungen können zur Verhartung des Materials führen und die Lebensdauer des Produkts vermindern.

## HAUPTMERKMALE

- Nahtloser Sitzkomfort, da aus einem Stück Silikon gefertigt
- Die transparente Maske erlaubt einen guten Einblick in den nasalen Bereich
- Geringes Totraumvolumen verhindert Anreicherung von CO<sub>2</sub>
- Ein um 360° schwenkbares Gelenk sorgt für eine außergewöhnliche Bewegungsfreiheit.
- Kopfgurt mit integrierten Klettverschlüssen für eine optimale individuelle Anpassmöglichkeit.

## REINIGUNGSHINWEISE

- Entfernen Sie den Kopfgurt von der Maske
- Die Maske kann in Wasser unter Zugabe einer milden Seifenlösung gewaschen werden. Spülen Sie die Maske gründlich mit klarem Wasser ab. **HINWEIS – Der Kopfgurt darf nur durch leichtes Reiben in warmem Wasser bei 30 °C mit milder Seife gewaschen werden. Nicht in die Waschmaschine geben, nicht bügeln.**
- Lassen Sie die Maske und alle Komponenten vor einer erneuten Verwendung an der Luft trocknen. Nicht in direktes Sonnenlicht legen.
- Ersetzen Sie die Maske, wenn Sie einen Sprung, eine übermäßige Verfärbung oder sonstige Unregelmäßigkeiten feststellen, die die Funktionsweise beeinträchtigen könnten.
- Die D150 ist spülmaschinenfest, wenn Sie im oberen Korb platziert wird.

**Abmessungen:** Voll zusammengebaute Maske (ohne Kopfgurt): 177mm (H), 97mm (B), 100mm (T)

**Gewicht:** Maske mit Kopfgurt: 120g; Kopfgurt: 31g

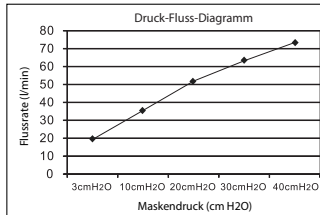
## Verwendetes Material

Maskenrahmen: Polycarbonat (PC) Stirnauflage: Silikon  
Kopfgurt: Nylon + Elasthan Kissen: Silikon

Das Maskensystem ist PVC-, DEHP- und Phthalat-frei. Dieses Produkt enthält kein Latex aus Naturkautschu

STRÖMUNGS- WIDERSTAND (cmH <sub>2</sub> O)	50LPM	100LPM
D150F	0,29	0,86

MODELLO	VOLUMEN (ML)
D150F-S	210,6
D150F-M	251,5
D150F-L	282,5

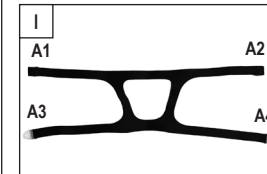


Relative Lagerungsfeuchtigkeit: <85%  
Betriebstemperatur: -18°C ~ 50°C  
Lagerungstemperatur: -40°C ~ 60°C

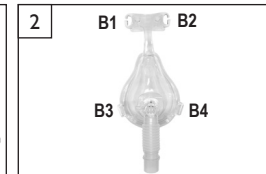
## Voraussichtliche Haltbarkeitsdauer

- Maskenrahmentteile = 6 Monate
- Kopfteil = 3 Monate
- Maskenpolster = 3 Monate

## Bitte beachten Sie die Gebrauchsanleitung :



Platzieren Sie den Kopfgurt mit den Klettverschlüssen nach unten auf einen flachen Untergrund.



Beachten Sie die vier Kopfgurt-Befestigungsvorrichtungen an der Maske (B1-B4).



Ziehen Sie das Ende des oberen Kopfgurtbandes A1 durch die Masken-Öffnung B1. Der Klettverschluss muss anschließend nach außen ziehen.



Schließen Sie den Klettverschluss.



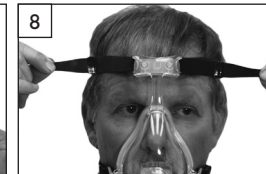
Ziehen Sie nun das zweite Ende des oberen Kopfgurtbandes A2 durch die Masken-Öffnung B2. Der Klettverschluss muss dabei nach außen ziehen. Schließen Sie den Klettverschluss.



Ziehen Sie den Kopfgurt über Ihren Kopf und stellen Sie den Gurt mittels der beiden Klettverschlüsse auf eine für Sie angenehme Passform ein.



Haken Sie die Plastikschaufe A3 in die am Maskenrand befindliche Öse B3 ein und ebenso A4 in B4.



Bringen Sie nochmals die beiden oberen Klettverschlüsse A1 und A2 eine für Sie angenehme Position.



Stellen Sie nun beide unteren Klettverschlüsse A3 und A4 auf eine für Sie angenehme Position ein.



Um ein Herunterrutschen zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass der Kopfgurt optimal sitzt.

- **Wichtiger Hinweis:** Zur Reinigung der Maske ist es nicht notwendig, die Klettverschlüsse zu öffnen. Lösen Sie einfach die Haken am unteren Teil des Kopfgurtes aus den Plastikösen und ziehen Sie die beiden oberen Schlaufen des Kopfgurtes aus dem Maskenrahmen. Bringen Sie den Kopfgurt nach der Reinigung wieder so an.
- Um die Maske und den Kopfgurt zu entfernen, haken Sie einfach beide Plastikschlaufen aus den Plastikösen aus und ziehen Sie sich den Kopfgurt vom Kopf.
- Um die Maske und den Kopfgurt wieder zu verwenden, ziehen Sie einfach den Kopfgurt über den Kopf und hängen Sie die beiden Plastikschlaufen in die dafür vorgesehenen Maskenösen ein.
- Das Produkt ist wartungsfrei.

Manufactured for  
DeVilbiss Healthcare LLC  
100 DeVilbiss Drive  
Somerset, PA 15501-2125 • USA  
800-338-1988 • 814-443-4881

DeVilbiss Healthcare GmbH  
Kamenzer Straße 3  
68309 Mannheim GERMANY  
+49-621-178-98-230

Manufactured by HSINER Co., Ltd  
312, Jhongsan Rd., Shengang Dist  
Taichung City 429, Taiwan  
Tel: 886-4-25152480 • Fax: 886-4-25152482  
Email: sales@hsiner.com • Web Site: http://www.hsiner.com

EU Representative  
mdi Europa GmbH  
Langenhagener Str. 71  
D-30855 Langenhagen, Germany • Tel: +49 511 39089530  
Email: werner.sander@mdi-europa.com • internet: www.mdi-europa.com

CE  
2460

DeVilbiss<sup>®</sup> is a registered trademark of  
DeVilbiss Healthcare.  
© 2019 DeVilbiss Healthcare LLC. 07.19  
All Rights Reserved. A-D150F Rev. B